



立即發表：2017 年 5 月 30 日

州長安德魯 M. 葛謨

葛謨州長宣佈撥款 3,500 萬美元在高需求校區增加校外課程

帝國州校外課程 (Empire State After-School Program) 將服務於另外 2.2 萬個學生

資金按照州長在《2017 年州情咨文 (2017 State of the State)》中做出的承諾提供

安德魯 M. 葛謨州長今日宣佈撥款 3,500 萬美元給紐約州各地的高需求校區，用於設立優質的校外課程。作為州長在《2017 年州情咨文》中提出的一項優先工作，這筆撥款將支持校外課程增加 36% 的報名人數。

「投資於最年輕的紐約民眾就是投資於本州的未來，」葛謨州長表示。「利用這筆資金，我們將進一步為紐約州資源匱乏的城市的孩子們改善操場，為其增加提供課程和社區資源，用來幫助孩子們取得進步並為全體民眾創造更加強大公平的帝國州 (Empire State)。」

符合條件的校區可以與非營利機構合作提供校外課程。有興趣提出申請的校區必須：

- 位於帝國州減貧計畫 (Empire State Poverty Reduction Initiative) 指定的自治市境內；
- 位於 2015 年兒童貧困率超過 30% 的郡境內；
- 地區兒童貧困率在 2015 年超過 30%；或
- 校區在 2015 年有 5,000 至 2 萬個學生生活在貧困狀態。

這筆資金作為州長《2017 年州情咨文》的內容於一月份公佈，在《2017-2018 年預算案 (2017-2018 Budget)》中獲得通過，批准各校區按照每個學生 1,600 美元的金額領取為期五年的撥款。各校區必須採用質量指標評估環境、教職員工與學生的互動、以及學生的學習成績。紐約州兒童與家庭服務辦公室 (New York State Office of Children and Family Services, NYS OCFS) 將負責管理這筆撥款，款項預計在今

年秋季公佈。

《招標書 (Request for Proposals)》請見此處 www.ocfs.ny.gov/main/bcm/rfp.asp。

有資格申請撥款的校區
首府地區 (Capital Region)
奧爾巴尼市校區 (Albany City School District)
朗斯布格鄉中心校區 (Lansingburgh Central School District)
特洛伊市校區 (Troy City School District)
懷特霍爾鎮中心校區 (Whitehall Central School District)
紐約州中部地區 (Central New York)
奧斯威戈市校區 (Oswego City School District)
錫拉丘茲市校區 (Syracuse City School District)
五指湖地區 (Finger Lakes)
羅切斯特市校區 (Rochester City School District)
赫德遜山谷中區 (Mid-Hudson Valley)
東拉馬波鎮校區 (East Ramapo Central School District)
法斯布格中心校區 (Fallsburg Central School District)
科瑞亞斯喬爾鄉聯合免費校區 (Kiryas Joel Village Union Free School District)
蒙蒂洛賽鄉中心校區 (Monticello Central School District)
紐堡市校區 (Newburgh City School District)
波基普西市校區 (Poughkeepsie City School District)
楊克斯市校區 (Yonkers City School District)
長島地區 (Long Island)

亨普斯特德鎮聯合免費校區 (Hempstead Union Free School District)
尤寧代爾村校區 (Uniondale School District)
麥可山谷 (Mohawk Valley)
格洛弗斯維爾市校區 (Gloversville City School District)
勞倫斯鎮中心校區 (Laurens Central School District)
奧尼昂塔市校區 (Oneonta City School District)
沙倫斯普林斯鄉中心校區 (Sharon Springs Central School District)
尤迪卡市校區 (Utica City School District)
紐約市 (New York City)
布朗克斯市第 10 校區 (Bronx City School District 10)
布朗克斯市第 11 校區 (Bronx City School District 11)
布朗克斯市第 12 校區 (Bronx City School District 12)
布朗克斯市第 7 校區 (Bronx City School District 7)
布朗克斯市第 8 校區 (Bronx City School District 8)
布朗克斯市第 9 校區 (Bronx City School District 9)
金斯市第 13 校區 (Kings City School District 13)
金斯市第 14 校區 (Kings City School District 14)
金斯市第 15 校區 (Kings City School District 15)
金斯市第 16 校區 (Kings City School District 16)
金斯市第 17 校區 (Kings City School District 17)
金斯市第 18 校區 (Kings City School District 18)
金斯市第 19 校區 (Kings City School District 19)
金斯市第 20 校區 (Kings City School District 20)

金斯市第 21 校區 (Kings City School District 21)
金斯市第 22 校區 (Kings City School District 22)
金斯市第 23 校區 (Kings City School District 23)
金斯市第 32 校區 (Kings City School District 32)
紐約北部地區 (North Country)
莫里斯頓鄉中心校區 (Morristown Central School District)
薩蒙河中心校區 (Salmon River Central School District)
沃特頓市校區 (Watertown City School District)
紐約州南部地區 (Southern Tier)
賓漢姆頓市校區 (Binghamton City School District)
唐斯維爾村中心校區 (Downsville Central School District)
埃爾邁拉市校區 (Elmira City School District)
哈市佩爾-特羅布格鎮校區 (Jasper-Troupsburg Central School District)
紐約州西部地區 (Western New York)
布法羅市校區 (Buffalo City School District)
尚托夸湖中心校區 (Chautauqua Lake Central School District)
頓柯爾克市校區 (Dunkirk City School District)
福倫德希普鎮校區 (Friendship Central School District)
詹姆斯敦市校區 (Jamestown City School District)
拉克萬納市校區 (Lackawanna City School District)
尼亞加拉瀑布市校區 (Niagara Falls City School District)

參與校外課程在幫助彌合機會差距方面發揮了重要作用。這些課程提供理想的環境接觸被忽視的學生，這關乎提高學術成果、降低輟學率、減少青少年犯罪。倘若兒童接受優質教育，包括學前班教育及全方位服務（如校外課程），他們獲得高薪工

作及擁有更好生活質量的機會就會呈指數增長。我們還發現，每投入 1 美元，優質課後計劃就可產生 3 美元的回報。

「研究表明，校外課程關乎降低輟學率和減少青少年犯罪，」**紐約州兒童與家庭服務辦公室主任希拉 J. 普爾 (Sheila J. Poole)** 表示。「新增 2.2 萬個名額將有助於孩子們取得學術成就和社交成就。」

「該課程將幫助有條件困難的孩子的社區彌合成績差距，」**紐約州教育部 (State Education Department) 部長瑪莉艾倫·伊利亞 (MaryEllen Elia)** 表示。「延伸授課日將在安全並且有利於學習的環境中提供教育機會。」

「提供優質的校外課程為孩子們提供機會在安全的環境中學習和成長，」**參議員兼參議院教育委員會 (Senate Education Committee) 主席卡爾 L. 馬賽林諾 (Carl L. Marcellino)** 表示。「這筆亟需的投資將提供所需的學術和社交款框架，用來讓學生們保持關注課業並脫離困境。這些資金將讓孩子們踏上學業和生活的成功之路。」

帝國州減貧計畫簡介

帝國州減貧計畫包括貧困度最高的城市：奧爾巴尼市、賓漢姆頓市、布法羅市、埃爾邁拉市、詹姆斯敦市、奧尼昂塔市、奧斯威戈市、錫拉丘茲市、尤迪卡市、特洛伊市。

紐約州兒童與家庭服務辦公室簡介

紐約州兒童與家庭服務辦公室透過促進兒童、家庭、社區的安全、持久以及康樂來服務於紐約。紐約州兒童與家庭服務辦公室保持活躍的社交媒體形象。給 [紐約州兒童與家庭服務辦公室的 Facebook 頁面](#) 『點讚』、關注英語版的 [Twitter 賬戶 @NYSOCFS](#) 或西班牙語 [Twitter 賬戶 @NYSOCFS Espanol](#)。

紐約州教育廳 (New York State Education Department, NYSED) 簡介

紐約州教育廳隸屬於紐約州立大學 (SUNY)，是美國最全面的教育服務互聯體系之一。關注廳長的 [Twitter 頁面 @NYSEDNews](#)。

###